THE NEW CANADIAN

An Independent Organ for Canadians of Japanese Origin

VOL. 22 — NO. 46 WEDNESDAY, JUNE 17, 1959. TORONTO, ONT.

—photo by Jack Hemmy

Newly-arrived Toronto Japanese Consul and his family were welcomed at Malton Airport Thursday evening by members of various JC organizations and Consulate officials. Consul Katagami is seen with his wife and two sons at their official Grenadier Hgts. residence here. A welcome party will be held in their honor on Saturday, June 27th at China House. Those wishing to attend are requested to contact T. Kameoka or the NC before the 24th, and to submit the name of the organization they represent if such be the case. Fee is $2.50 per person.

Japanese Electrical Firm Signs Contract With U.S. IBM Company

TOKYO.—A contract to supply electronic computer parts to the International Business Machine Co. of the U.S. has been concluded, it was announced last week by the Oki Electric Co.

Under the contract, Oki will manufacture chain (line) printers for IBM equipment. These printers will be distributed through IBM's worldwide network of sales agencies.

Oki will also supply parts for IBM card punchers.

IBM will provide required technical assistance to Oki during the three-year contract period.

The contract is said to be the result of a finding by an IBM inspection team last year that Oki had succeeded in producing a line printer far simpler in mechanism than a printer made by IBM, and at one-fifth the cost.

Too Many Orders

A second reason for subcontracting for parts with Oki is that IBM is currently swamped with military orders and does not have the capacity for filling the demands for equipment from private firms.

Oki company officials said that technical information provided by IBM under the contract will make an invaluable contribution to the development of the Japanese electronic industry as a whole because it applies to a vast field other than computers.

This offsets any advantage in prestige gained by marketing its present equipment under the Oki brand name, they maintained.

National JCCA Commissions Adachi to Write JC History

The National Japanese Canadian Citizens' Association who has drawn praise, in principal, for its initiation of writing a history of Japanese Canadians, decisioned last Wednesday to begin preliminary works this September.

George Tanaka, History Committee chairman, on behalf of the National Executive Committee, contacted and received confirmation from Ken Adachi currently in Europe to retain his services to conduct research and the writing of the history immediately upon his return from Europe this September.

The verdict of the National Executive Committee to commission Adachi was a key decision as it felt that a project of this nature was of paramount importance to future generations. Also influencing the decision was the general feeling of the executive that the history be written by a Japanese Canadian to be able to feel and extract the true meaning and picture experienced by our pioneers. Adachi's calibre of writing, the executive felt, cannot be matched by other Nisei as exampled by his 1958 writing of a 42-page, 18,000-word History of Japanese Canadians in British Columbia (1877-1958) written under the auspices of the National JCCA at the request of B.C. JCCA who desired to use the history as a contribution to the B.C. Centenary History of Ethnic Groups.

Following recommendations and discussion by the executive on the financial objective, a sum of $2,000 to $4,000, is immediately needed to proceed with the history project. The reason for the urgency is that Adachi has agreed to do the work provided he is able to commence on the project this fall. It would mean that he must apply himself to the work on a full-time basis for a full year or more. And it would not be possible for him to accept this work later since he also has planned to study for his Doctorate degree and to take on a teaching post.

Completed plans, the history is hoped to be recognized and have the support of all local JCCA chapters; all JC organizations and individuals when the National JCCA will begin a fund campaign in September.

Saisei-Kai Incorporated, at its last meeting announced its intention of donating the sum of $500 once the fund campaign was underway with the possibility of making further donations. Canada Council will also be approached for a donation to complete the history chairman Tanaka commented.

Members who attended the meeting were: Edward Ide; Misses, Rits Inouye, Yoshio Hikida; Harry Fukushima, Ken Mori, Vic Kitagawa, T. Umezuki and Jerry Kutsukake.

South Korea Cuts All Trade With Japan

TOKYO.—South Korea has suspended trade with Japan because of a Japanese plan to repatriate Koreans here to North Korea, the Seoul government's embassy in Tokyo has announced.

Yiu Tai Ha, South Korean ambassador to Japan, hinted his government would resort to force if necessary to halt the proposed movement of Koreans from Japan to North Korea under International Red Cross auspices.

Japanese and North Korean Red Cross delegates agreed on the repatriation in Geneva, Switzerland, after negotiations covering 58 days of frequently bitter argument. The movement is to begin within 60 days after the agreement goes into effect.

North Korean representatives have stated that more than 100,000 of nearly 700,000 Koreans in Japan will elect to go to the north. Japanese officials, however, estimate that the actual number might be between 20,000 and 40,000.

Yiu said his office would refuse to process any further authorization for business deals between Japan and South Korea. Although the two governments have no formal diplomatic relations, it has been estimated that Japanese exports to South Korea

(continued on page eight)

Nisei Father Suffers Fatal Heart Attack

A 39-year-old Toronto Nisei suffered a fatal heart attack last Sunday evening while returning from a weekend fishing trip to the north.

Dead is Senji Sasaki, father of two small children, who passed away about 11:00 p.m. Sunday evening shortly after being admitted to North-Western Hospital where he was rushed following the attack in an automobile enroute to Toronto.

Funeral service will be held tonight, June 17, at Centennial Japanese United Church beginning at 8:00 p.m. Rev. Dr. K. Shimizu will officiate in the last rites.

The deceased is survived by his wife, Mary, and two children.

Ohno Succumbs Following Game Mishap

LETHBRIDGE. — The first known death in Lethbridge as a result of being hit on the head with a baseball occurred in the Lethbridge Municipal Hospital.

Jack Ohno, 26, of 1832 12th Ave. N., died at about 3 a.m., with head injuries suffered when struck on the head May 31 by a pitched baseball. He had been in critical condition since that time.

Found Unconscious

The accident occurred during a ball game between Lethbridge Niseis, of which he was a member, and Waterton Cardinals.

Mr. Ohno was released from hospital the same day the mishap occurred, but was returned the following day when found unconscious. Emergency surgery was performed June 1.

An emergency flight was made to Calgary by a local pilot to pick up medicine which local hospital officials had hoped would save his life.

Born in Mission City, B.C., July 16, 1932, Mr. Ohno received some of his elementary schooling there and came to Alberta to Picture Butte with his parents in 1942. In 1946 he moved to Barnwell and completed his high school education at Taber.

Worked in Lethbridge

He later attended Calgary Institute of Technology and Art, studying industrial-electricity. He then joined Parsons Electric firm in Lethbridge and had been with them since that time.

Mr. Ohno had played with the Niseis ball club since it was formed seven years ago and was the holder of a number of trophies. He was also an active bowler.

Survivors include his wife, June; two young sons, Randy and Calvin; parents, Mr. and Mrs. Kenzo Ohno of Barnwell; four brothers, Mas and Frank of Lethbridge, Shig of Barnwell and Archie of Deep River, Ont.; three sisters, Mrs. Hiro Higa of Lethbridge, Mrs. Michio Kishiuch of Steveston, B.C. and Mrs. Michiko Nakano in Japan; and 15 nieces and nephews.

Japanese Force Fails to Locate Two "Stragglers"

LUBANG ISLAND.—A Japanese task force has failed to contact two World War II stragglers during a step by step search of this jungled island.

Still missing are Lt. Hiruo Onoda and Sgt. Kinshichi Kotsuka, the last two known survivors in southeast Asia of the once mighty Japanese Imperial Army. They have been in hiding on this jungle island for 14 years and have defied all attempts to persuade them that the war has ended.

[illegible] number of the Japanese [illegible] who asked not to be [illegible] predicted that the two [illegible] not to give themselves up and that future efforts [illegible] them will fail.

The Japanese task force, headed by [illegible] Miura of the Japanese ministry of welfare, pushed [illegible] large late last week [illegible] town on the western side of the Lubang, for a fine-toothed comb search for the two Japanese stragglers.

However, they found nothing but silent jungle.

Mishaps have plagued the attempts of the Japanese officials, Philippine constabulary soldiers, newsmen and native guides in their efforts.

First, a swarm of Filipino honey-bees attacked the Japanese

(continued on page eight)

Kimie, Daughter of Tojo to Study at U. of Michigan

TOKYO.—The youngest daughter of wartime Japanese Premier Gen. Hideki Tojo will leave for the United States to study for "a year or two" in the University of Michigan.

The pretty, petite 26-year-old Miss Kimie Tojo said that she has accepted a scholarship offered by a trustee of the University of Michigan at Ann Arbor.

Miss Tojo, who received a Master's Degree in International Politics from Hosei University in Tokyo last March, said she will continue to study that subject at the University of Michigan.

The attractive Miss Tojo said she first decided to go to the United States to study at a college in the east coast last year but changed her mind when her

(continued on page eight)

Japan Offering Refuge to Lama States Hanayama

VANCOUVER, B.C.—A home away from home has been offered to the deposed god-king of Tibet, the Dalai Lama. The Buddhist priests of Japan would like to look after the Tibetan religious leader, now in India after fleeing the Communists in his homeland. The invitation came last Tuesday from Dr. Shinsho Hanayama, 61, former University of Tokyo professor, recently installed at San Francisco as bishop of this continent's 60,000 member Shinshu Buddhist sect. The short sprightly monk, with his kimono-clad wife had been visiting Buddhist churches in the Vancouver area. "Japanese Buddhism is only vaguely related to the Tibetan church," he said, "but we are deeply sympathetic to his plight." He doubted the young god-king ever will be able to return to Tibet. "Buddhists have a responsibility to teach the Russians and Chinese the right way," he said. "In our faith we must love all human beings without any distinction—but we don't have to acknowledge all of their policies." Dr. Hanayama studied in England, Germany and India. A book describing his experiences as post-war chaplain at Sugamo Prison, where he administered to General Tojo, the Japanese war leader, has been translated into English.

雑詠句 如月クラブ文化部主催

如月クラブ文化部主催の俳句會は去る六日夜壽會館社交室で催され、出席者は十八名、作句三十六、批評などあつて一夜を愉快にすごした。以下は當夜雜詠句（順不同）

若葉の枝惜げなく切る電工夫　ふさえ

初夏の陽に針かがやかせ花時計　耕吟

無意識に日本語發すホームラン　幸女

マネキンに夏服妻を促し去る　北斗

それ〴〵の木々に先だち逆魁もゆ　満女

青風ブライド裳裾を歩道にひき　たかね

木々の葉は重げに垂れたり夏の雨　衣笠生

白鳩の巣のささやきや蔦のびる　海南

シャクヤクに辻潮に世辭は胄はざりき　清湖

水無月の雲白々とうすものや　多希美

カーテンのそよぎ讀書の人裸　千曲

夏めくや聲高らかに足かろし　豊時

日焼けつつ渡きプールの監視人　道

兩眼に片手憩はせ晝寢せり　小松

朝もやに浮ぶマロニエ夏姿　芳月

ライラック香水のかほり奪ひとる　あかしや

若芝に憩へば犬も子も來た　照波

四つ葉探すわが影青き草に置き　登美

親しげにつき來し蝶を見送れり　タエ

青葉の陽少年の耳朶の紅を透く　蛙葉

一日のうちにどれだけ
樂しめるかを見つけましょう
オンタリオ州

静かな湖上で魚釣り――そしてスマートな避暑地で夕方を樂しむ。これを一日で多彩なオンタリオ州が與えます。又昔の物語りに出るロマンチツクな土地があり新鮮な空氣と湖中の魚――全くワンダフルな生活です。

オ州内を歷訪することがいかにたやすいかを下のキューポンを使つて申込めば旅行施設やその他について詳細を知ることが出來ます。

KNOW ONTARIO BETTER

ONTARIO TRAVEL FREE!
236 Parliament Bldgs., Toronto, Ontario
Send free literature and road map
I am particularly interested in..............area
PLEASE PRINT CLEARLY
NAME
ADDRESS
POST OFFICE

Ontario Department of Travel & Publicity, Hon Bryan L. Cathcart, Minister

感謝

本紙の奉仕と活躍を御支援下さつて次の方から御寄附を頂きました事を深謝申上ます。

▲ニューカナデアン
▲ビーシー州の一讀者
▲トロントの砂原主計氏夫妻
▲クランフォードの永井松之助氏夫妻 息結婚記念

●トロント日系理公會婦人會の例會は六月十九日（金）午後八時から開かれる。

●モントリオルで灸治療に[illegible]氏は近く日本に歸ることになつているので 治療希望者は早や目に來られたいと。

●寺崎元外務大官が先週末カナダ主要都市を訪問、視察して歸國した。

必らす効く妙温器を
＝是非ともお備え下さい＝

ラジウム包含妙温器を御使用になれば、きつと二週間で大ていの病氣なら全治いたします。
●定價 熱元百本付共 十二弗五十仙
●熱元だけは百本入 三弗五十仙

カナダ一手特約人 花月榮吉
8 Mountview Ave., Toronto. Phone RO. 2-5023
發賣所 パシフィック・ツレーデング商會
1558 Eglinton Ave. W., Toronto. Phone RU. 2-7571
ビーシー代理店 北川鎌三
1381 S. W. Marine Drive, Vancouver, B.C.

△△新着御案内▽▽

●胃腸病や身体お弱い方に中山式快癒器
●体力增强剤―赤マムシゲン錠 キモ入赤マムシ 粉末鎰入生ニンニク球 強力パンビタミン錠
●ホルモン剤―オバホルモン ローゲンカプセル エム・ヨーカル エフ・ヨーカル ギナンカプセル
●リヨウマチ、神經痛―イルカピリン錠 アンピロ錠 漢方家庭湯
●頭痛―ノーソ
●腎臓炎尿道西瓜糖
●小松痔軟膏 小松差入薬
●髪の薄毛にミクロゲン 加美乃素 化粧品各種
和洋雜貨食料品 レコード 日本雑誌直輸入

直輸入卸小賣 みかど商會
MIKADO ENTERPRISES LTD.
263 East Hastings St., Vancouver 4, B.C.

IMPERIAL BANK OF CANADA
ELIZABETH & DUNDAS STS.
(116 Elizabeth St.)
TORONTO
L. J. Walker, Manager

日本送金は自由

○日本人顧客に便利を計るため當銀行では送金爲替（ドラフト）をくみます
○外國爲替管理法がなくなりましたので日本への送金はいくらでも自由となりましたから、本銀行を通じ送金して下さい

インピリアル銀行
ダンダス・エリザベス街支店
支配人 エル・ジエ・ワーカー

AMERICAN PRESIDENT LINES

日本行及び二世呼寄せ

詳細は當館旅行相談部へ御照會下さい。其の他移民視關事項の諸手續きは迅速且つ丁寧に御世話申し上げます

草野ホテル
KUSANO TRAVEL BUREAU
Agent for Land, Sea and Air Travel
1492 Ellis St., San Francisco, Calif.

N.Y.K. LINE PASSENGERS AND FREIGHT

日本郵船 氷川丸御案内

御乗船と同時に日本郵にて事足り、御年寄にても少しも氣苦勞なく、訓練された船員の親切なるサービスにて愉しく航海ができる氷川丸の御利用を御勧め致します。

晩市出港 七月七日 八月七日
横濱入港 六月十三日 七月二十三日 八月二十三日

運賃 キャビン（八〇名）四百廿五弗以上
三等エー（六九名）三百弗
三等ビー（一二九名）二百八十弗

尚詳細は切符取扱所或は上記に御照會下さい。

Representative N. Y. K. 914 Second Ave., Seattle 4, Wash.
B. W. Greer & Son Ltd., Agent,
501 Bank of Nova Scotia Bldg., Vancouver 2, B.C.

十年の經驗を通じ

當社の日系主任である柳澤元仁氏はあなたの住宅を誰よりも高値に賣却致しますし、親切丁寧なサービスを致します。過去十年の經驗を通じて皆様に滿足して頂ける住宅の賣買―柳澤氏に一切をお任せ下さい。

ケン・ワイルス商會
日系主任 柳澤元仁
M. YANAGISAWA, Agent for Ken Wilks Ltd., Realtors
Phone Office HU. 5-0411
Res. LE. 4-1427 or CR. 8-1683

Wednesday, June 17,

たね」
夏目が少し固くなつて名刺を差し出すと、寺島は案に相違した穏かな笑顔でそう云つた。自分の方からすゝんで話したいことがあるらしいのが、その様子で察

寺島は夏目を見つめていた眼の底に、一瞬強く光るものを感じたが、ついとデスクのむこうを立ちあがつて來て、
「話しましょう、こちらへかけたまえ」

求 十四、五才のデリバリボーイ。電話ビーエル五一二九〇一（川崎）

Not for Massage
梅荏灸治療
K. UMEKUBO
Apt. 2 3602 Durocher Street
(Cor. Prince Arthur & Durocher)
Montreal, P.Q.

（ゴールデン・ドラゴン）
金龍酒家
トロント市西ダンダス街一三一エー
電話 イーエム 八一二四七五
GOLDEN DRAGON CHOP SUEY HOUSE
131-A Dundas St. West, Toronto.
Phone EM. 8-2475 — UN. 1-0320

147-A Church St., Toronto
Phone EM. 4-2934

△マッサージ△物理治療
小澤健康治療所
電話 Phone WA. 3-7825
A. S. OZAWA, R.P.T.
Registered
Masseur Y Physiotherapist
354 Spadina Rd., Toronto

●特約エビス米（加州産ブルズワー）五十、百斤入
味の素大中小直輸入卸商
日本食料品一切
瀬戸物人形漆物
マギル貿易商會
尾崎直幸

美貌の檻（一二五）

大林清

愛と憎しみと

亘理じゅん子の云い分だけ一方的にとりあげて、寺島洋三を沈黙させておくのは、社會の公器である新聞として片手落のそしりをうけはしないか——夏目のその意見が通って、夏目自身が一應社命と云う形で燃紡本社に寺島社長を訪問したのは、それから三日後だった。

「夏目君はなかなか新聞記者のセンスがあるよ」

編集局長は夏目の提案をそう云ってほめた。それでもう一儲りできると思ったからしい。だが、夏目には仕事以外の別な目的があった。じゅん子に對する寺島の父親としての心情を聞いて、出來ることならこの不遇な親子の間を、和解まで持って行きたかった。

あらかじめ電話で都合を問い合せておいたのだが、前日大阪から空路を歸京した寺島洋三は、社長室で夏目を待ちうけていた。

「あんたのことは酒井からも乃夫子からも聞いたよ。静岡工場で御苦勞さんだったね」

夏目が少し固くなって名刺を差し出すと、寺島は案に相違した穏かな笑顔でそう云った。自分の方からすすんで話したいことがあるらしいのが、その様子で察しられた。

「誤解のないようにはじめに申しておきますが、今日のわたくしは時事タイムズの記者としてうかがったのではないのです」

女秘書の運んで來た茶には手もふれず、夏目はいきなり用談に入った。

「ほう、すると君個人の資格で來た譯かね」

「亘理君は静岡工場時代わたくしの監督下にいた女工で、個人的にも多少の交際があります」

「そりゃそうだろう、だからあの手記を君に提供したと云うことをわたしは知っているよ」

皮肉と取れば取れないこともないが、それを云う寺島の表情には、一抹寂しげな翳が感じられた。

夏目は手記の掲載に關する問題には觸れないつもりで來ていた。

「あれ以前にわたくしはあなたと亘理君との間柄を聞いていたのですが、亘理君があなたに抱いている感情を、あなたはどうお思いなんでしょうか」

寺島は夏目を見つめていた眼の底に、一瞬強く光るものを感じたが、ついとデスクのむこうを立ちあがって來て、

「話しましょう、こちらへかけたまえ」

と、應接用のイスの方へ自分から先にみちびいた。

人事消息

■婚約

▲カムループスの宮原壽彦氏夫妻三男正夫ゴードン君と同地の上田恒彦氏夫妻三女榮子エドナー孃は加藤軍太郎氏夫妻の世話で五月十七日上田氏宅で婚約した。

■結婚

▲トロントの矢野清視氏夫妻の息丈治君と同市の近藤米吉氏夫妻の息女エミ子さんは五月三十日トロント市佛教會で石浦開教使司式で結婚式を擧行、廣州樓で披露した。

▲ア州クランフォードの永井松之助氏夫妻長男忠男君と在日本の川野徹氏妹節子さんは六月六日テーバー佛教會で結婚披露宴を催した。兩氏は三月一日、日本で結婚式をあげ、四月十九日レ市空港に歸着したもの。

■案内

▲ダンダス・ユニオン店ではピクニック季節の御辨當材料を色々と賣出している。

聖公會主催ピクニック

△來る六月二十一日(日)午后十時バス出發。ダフリン・ダンダス街角。
△場所はバーリングトン市ラ・サール・パーク。
△會費は大人五十仙。七十才以上並びに小學生以下無料。
△トロント、ハミルトン聖公會合同主催の野遊會

移轉

私達一家は左記に移りました。

的場仁市
家族一同

55 St. Andrews Blvd., Weston, Ont. Phone CH. 1-4103

結婚御挨拶

矢野丈治
近藤エミ子

右兩名儀豫てより婚約中の處五月三十日トロント佛教會に於て石浦開教使司式の下に結婚式を擧行、引續き廣州樓で些か披露宴を催しました際は御多忙中態々御來臨下され且又過分の祝辭祝電お祝い品など頂き有難く厚く御禮申上ます。尚今後とも兩人に對し一層御指導御交誼を賜りますよう略儀乍ら紙上を借りて御禮旁々御願い申上ます。

父 矢野清視
母 ツキ
父 近藤米吉
母 トメ

本紙購讀料金

（前金にて）△一ヵ年六弗△半年三弗五十仙

結婚御挨拶

長男 永井忠男
三女 川野節子

右兩名儀三月一日日本にて結婚式を擧げ、四月十九日レスブリッジ市飛行場着。六月六日テーバー佛教會堂に於て披露宴を催しました際は御多忙中にも拘らず遠路のところを御臨席の榮を賜り過分の御祝儀並に御祝辭祝電を戴き、御芳情の程誠に有難く厚く御禮申上ます。尚今後共若き兩名に對し一層の御交誼と御指導を賜り度く略儀ながら紙上を借り御禮旁々御願申上ます

クランフォード
父 永井松之助
母 千代
親代り 父 武良能市
母 シゲコ
在日本 兄 川野徹

灸治療

モントリオールでも

△高血壓患者の悩みを解消

高血壓のため突然おこる中氣、卒中、心臓麻痺の豫防、なお一度中氣になられた方の再發を防ぐ名灸、胃腸病半身不随、高血壓、リョマチス、心臓病、不眠症、腦貧血、糖尿病、子宮病、喘息、肺臓病、痔、ヘイヒーバー、其の他。

△熱くなく…跡のつかない灸。論より證據、歩行の出來なかった中氣患者が灸治療で歩行出來るようになりました。

Not for Massage

梅窪灸治療
K. UMEKUBO
Apt. 3 3602 Durocher Street (Cor. Prince Arthur & Durocher) Montreal, P.Q.

求 十四、五才のデリバリボーイ。電話ビーエル五一二九〇一（川崎）

新しい品

△ビーシー特産ノリ 一枚 二四仙
△日本種物各種一袋一〇仙

キノ魚肉店（木下）
KINO'S MARKET
Box 57, Slocan City, B.C.

パーテーにはぜひ

内部のきれいな當酒家へ

◇結婚祝宴に、家族パーテーに。席數二百四十
◇百人以下のパーテーには特別室を設けています
◇持運び注文は十二時から午前三時まで

日系各位の御引立を特に御願申上ます。

(ゴールデン・ドラゴン)
金龍酒家

トロント市西ダンダス街一三一エー
電話 イーエム 八ー二四七五

GOLDEN DRAGON CHOP SUEY HOUSE
131-A Dundas St. West, Toronto.
Phone EM. 8-2475 — UN. 1-0320

印刷物一切

ニューカナデアン

辯護士 鬼塚敏三

事務所 トロント市ヤング街三二九番ルーム四〇三
電話イーエム三ー五〇〇二
自宅オエクス一ー三三八八

▲一切の法律事務に應じますから御相談下さい

パシイ金融有限會社

コンズ保險代理

103 EAST PENDER, VANCOUVER 4, B.C.
PATHAY FINANCE COMPANY LIMITED
Phone MU. 3-1724 — MU. 3-8936

アルフィー上高原
A. K. (Alfie) KAMITAKAHARA
Suite 8-325 Lakewood Drive, Vancouver 6, B.C.
Phone HA. 7356-L

ワヤリング

△ヘビー・ワヤリング、電線修繕、ストーブ、バーナー据付け。電氣器具施設等。無料でエステメート致します。電氣類について一切御相談に應じますから御一報下さい。

相星バーニー
46 Princeway Drive, Scarboro, Ont.
Phone HI. 4-6033

新世界旅館

特に日系人の御便宜を計りますから何卒御投宿下さい（クインとチョーチ街角）

NEW WORLD HOTEL
147-A Church St., Toronto
Phone EM. 4-2934

△マッサージ△物理治療
小澤健康治療所
電話 Phone WA. 3-7825
A. S. OZAWA, R.P.T.
Registered Masseur & Physiotherapist
354 Spadina Rd., Toronto

YAMASA SHOYU
ONCE SOLD
ALWAYS SERVED

MAGILL EXPORT IMPORT LTD.
2909 Grandview Hwy.,
Vancover 12, B.C.

Phone HE. 4-2522

美味しくて徳用な
ヤマサ醤油を
御指定下さい

●特約エビス米(加州産ブルズワー)五十、百斤入
味の素大中小直輸入卸商
日本食料品一切
瀬戸物人形漆物

マギル貿易商會
尾崎直幸

住宅室内ペイント

△ジー・アンド・ジー日系ペインターおよびデコレーター。住宅および室内のペイント塗りの御用命に應ず

須貝ジョン
前田ジョージ
電話アールオー七ー〇九二
エルイー一ー五九三三

日系人歡迎

おいしい支那料理をもって結婚祝宴等には特別の便宜をはかります。

晩香 竹林園
BAMBOO TERRACE
155 East Pender St. Vancouver, B.C.
Phone MU. 3-1935

ビーシー産の新鮮なスプリング鮭

ほかにビーシーのカニ

トロント市チエスナフワ街八五
イーオン・トレーディング
YEE ON TRADING CO. Phone EM. 4-5973
85 Chestnut Street, Toronto, Ont.

Continental Family Co-op.

618 Dundas St. W., Toronto
Phone EM. 6-5589

リバテー米(百斤) 十六弗五十仙

友白髪(ソーメン)	一斤	三十五仙
漬物の素	一キャン	七十五仙
天プラ	一キャン	四十仙
燒蛤	同	五十五仙
御茶附海苔	同	七十五仙
澤庵	同(大)	五十五仙
	同(小)	三十仙

大陸家庭消費組合
トロント市西ダンダス街六一八
電話 イー・エム六ー五五八九

日本製ラジオなど
カナダで關税引上げ公聴會

△既報、日本製のラジオおよびエレクトロニックなどを對象とする關税引上げをオタワ政府に國内業者が要求しているのに應えてカナダでは今夏、これら輸入品の關税引上げについて公聴會を開くことになっている△とくにカナダ業界では日本よりの輸入品について神經過敏となっているが、日本からカナダ向けのラジオなどは急激に増加している折柄、こうしたカナダ側の動きを重大視し、日本は業界とも連絡して至急對策を講ずる方針であるという。△ラジオ・セットやハイフアイの有力メーカーとして全加に知られている日系人經營のメーカーでは、日本製のラジオやエレクトロニック部分品を優秀と認め、大量輸入している折柄、關税引上げについて成行きを重視している。

移動當時の思出

モントリオルの甲山清子氏は、總移動當時住んだスローカンの思い出を書いたものを、歌人板口富美子さんに送つて編輯してもらい、一冊の本に印刷して發行した。

ト佛教盆會
シカゴ行募集

ト市佛教會ではシカゴ佛教會の招請に應じ、來る七月十二日、同市での盆踊りに參加と決定、目下團員を募集中。希望者は至急馬場貞次郎、後藤昭夫兩氏又は石浦師まで申込れたい。なおト佛教會では七月十八日と十九日、盆法要と先亡者追悼會を營む。十七日(土)午前中は各墓地に參拜し、十九日は法要、なお盆踊りもあるはず。

白人娘暴行後殺さる

【オ州クリントン發】當市カナダ空軍基地の航空將校レスリー・ハーバー氏夫妻の愛娘リン嬢(十二)がこのほど行方不明となつたので同基地の空軍三百名が全力をあげて捜査し、やつと密林中でリン嬢の無慘な死体をみつけたが、檢死の結果暴行されたのち、彼女のブラウスで首をしめ殺されたことがわかつた。オ州警察では直ちに犯人さがしを開始、先週末、殺されたリン嬢と同校生である十四才の少年を容疑者として逮捕したが、名前は發表されない。

釣りの歸り發病
佐々木氏死亡

トロント市の佐々木專次氏(三九、故佐々木英治氏夫妻の四男)は去る日曜、魚釣りからの歸途、車中で心臓マヒにおそわれ、直ちに最寄りのノース・ウエスタン病院に運ばれて應急手當をうけたが、同夜十一時ごろ死去した。夫人と子供二人がある。告別式は十七日(水)夜八時から日系合同教會で行われる。

ア州内盆法要

△七月十二日——テーバー佛教會△十九日——レイモンド佛教會△二十六日——コールデール佛教會△八月二日——ローズメリー佛教會△九日——ピュート佛教會△二十三日——レスブリツジ佛教會△三十日——キヤルガリ法友會

盛大な敬老會の催し
カムループス佛教會主催で

【カムループス發】このほど當地佛教會主催の、日系在住者七十才以上に對する敬老會には二十三名の高齢者が參加、きわめて盛大であつた。當地には七十歳以上の一世は三十七名。司會者加藤軍太郎氏の挨拶あり、佛教會代表山田新太郎、有志代表小林石三郎兩氏の獻迎の辭について佛教婦人會を代表して若林シゲ氏が祝辭。長老者を代表して生山國太郎、庄島龜藏兩氏の謝辭があつて第一式を閉ぢ、第二式に移り、兒玉傳吉氏が司會、各自十八番藝が續出、大いに賑わつて閉會後河原興業部提供の「勝利者」と「鬼姫競艶録」の兩映畫を樂しんだ。なお農繁期にも拘らず、佛婦はじめ各方面よりの協力に對し主催側では感謝している。

佛婦頼母子講

ト佛教婦人會は今期も頼母子講を續行することになり初回を來る二十一日(日)午後二時から開講するので加入者の出席を望んでいる。

引揚者大會へ

【東京發】カナダ引揚者全國連合會では在日カナダ引揚者に對し、近く全國大會を開催するに當り、開催時期は農繁期をさけて行い、各縣から代表二名、出席不能の縣では文書にて代理、宿泊の世話、會場などについて準備中であるとの通信を寄せてきた。

ス語校の財産

ト市の古川忠三氏が保管中の元ステブストン語學校の財産處理についてト市内關係者は來る日曜午後七時より神田氏宅に參集されるよう古川氏が希望している。

領事歡迎會
來る二十七日

既報の通り、ト市協一世部主催の新領事片上一郎氏夫妻歡迎會は、領事の都合も差支えないので、豫定通り來る二十七日(土)午後六時半よりチャイナ・ハウス(エグリントンとバーサスト街より西へ一ブロック)で開催することに決定、會費二弗五十仙、團体代表者の氏名並びに參加希望者は二十四日まで龜岡氏又は兩新聞社まで申込れたいと。

川俣師の說教

ト市日系合同教會では來る二十一日の日曜禮拜は創立十三年記念禮拜であるが、それに先立ち、十九日(金)と二十日(土)の兩夜八時から合同教會でニューヨークの川俣義一牧師が記念說教を行うので多數來聽を希望している。

■個人往來

▲目下、東京順天堂病院に入院中のモ市の早川會計氏は近日中、空路歸加の豫定 なお坂本ハツ氏は横濱市大病院で兩眼手術をうけ、二十日ごろ退院の豫定。

元ス村語學校
ト市關係者へ

ウイニペッグ在の佐藤信次土井又一郎兩氏が戰時中保管していました元ステブストン語學校の財産は昨年當トロントに回送され私がお預りしております。一應皆様方に御相談してよき後始末をつけたいと思いますので六月二十一日(日)午后七時より市内デラウエア街九三の神田宅まで元ステブストン語學校關係者の御出席を御願申上ます。

責任者 古川忠三

●寄付感謝 その後次の團体と諸氏から御寄付を頂きましたことを深謝申上ます

ニツポニアホーム

▲百弗宛——法人濟生會 小林豊 ト市聖公會二世グループ ウイニペッグ市協
▲五十弗宛——ミス・スコツト 平野芳太郎(悲女追悼記念)
▲廿五弗宛——アート荒井(母堂追悼記念) カムループス 阪木哲夫 仝 エド高橋
▲廿弗宛(ウ市)桑田久夫 千葉松子 吉本富士夫 無名氏
▲十五弗ニピゴン リイ本村
▲十弗宛——大河原エツ 桂茂夫 宮崎治郎兵衛 園田良一 ローイ曾根 ケン沓掛(エロラ)三宮夫妻 平家宗春 吉村義平 平山ソデ 松井新藏 池野貞義 テー大井 松尾千代治 中津ハツ 木下軍三(ハ市) デーブ須見(セントカサリン)高田順三 無名氏 小
▲五弗宛 森助五郎
澤正作 池田照子 宮本たえ 平松豊志(八市)山本米藏(仝)內田務 森岡三 倉良夫人

御知らせ

皆様既に御承知の如く日系人部營業主任として永年本商會の繁榮のために精勵された雛本國松氏は惜しくも急逝されましたので此の度尾崎直幸氏に後継を依頼し從來通り日本品各種の貿易營業を継續致すことになりました。

尾崎氏は一九五四年以來五カ年にわたり誠心良く雛本氏を助けその指導の下に本商會に勤務された信頼し得る青年でございます。どうぞ倍舊の御愛顧と御鞭撻を賜わるよう御願致します。

一九五九年五月二十五日

晩市グランドビュー・ハイウエー二九〇九
マギル貿易商會
電話 エッチイ一四一二五二二

印刷物一切　ニユカナデアン

Y. UCHIDA & CO.
618 West Pender Street
VANCOUVER 2, B.C.

切符販賣代理店
▲日本郵船會社
▲アメリカン プレジデント ライン
□氷川丸 晩市出帆 七月七日 八月七日
横濱出帆 六月二十一日 七月二十六日 八月二十七日
●お急ぎの方は當地發の旅客機で
●保險(火災、自動車、海上、傷病)
內田商會 內田類三郎
晩市西ペンダー街六一八 電話 エムユー四—二七四七

ピクニック、魚釣りのシーズン、お辨當のこしらえは!
◎サンマ蒲焼 二罐 四十五仙
◎サバ照焼 一罐 四十仙
◎赤貝味付 同 四十五仙
◎赤貝串焼 同 三十仙
◎飯蛸味付 同 五十五仙
◎イカ味付 同 三十五仙
◎イカ照焼 同 四十仙
—美味しい佃煮類がたくさん着荷して居ります
ダンダス・ユニオン店
電話 イーエム四—七六九二 イーエム六—三六六三
DUNDAS-UNION STORE (EM. 4-7692)
173 Dundas St. West, Toronto

おいしいと定評ある
チエリスター米
を召上つてみて下さい
百斤 一六弗七五仙
—日本送金はフルヤから—
古屋貿易會社
FURUYA TRADING CO. LTD.
381 Spadina Ave., Toronto 2-B, Ont.
Phone WA. 3-5356 — WA. 3-9396

雑録

夏なれば（三）

梅月生

廣いオンタリオ州だから東の方と西寄りでは氣候も隨分違うようである。レーキヘッド方面──五大湖最大のレーキ・スーペリアーい詰め──では、今年は雨ばかりで、今まで好い天氣だなアと思えた日は數わるほどしかなかつたという。そこの住人から來た手紙。これも「借り物」だ。夏なれば……イージー・ゴーイングだというわけである。「貴方とは不幸にして未知の間柄ですから、ちよつとばかり自己紹介の意味で少々大げさにいうと、私のつたない精神遍歴とでもいうようなことを、會つて話をするつもりで書いてみます」というのである。寫眞も見たこともない文通の友と對座して彼の言うことを聴き、讀者にも聴いてもらいたいと思つて、手紙のあらましを書き寫すことにする。

×

私はこの國に來てからクリスチヤンでした。それというのも聖公會(晩市)の英語夜學校にしばらく行つていましたので、小穴牧師より洗禮を受け聖餐式もうけて、朝夕敬虔なる祈りをささげて居りました。あの頃は青年の純情から、神のさばきを恐れて暮して居りました。

だが、何時もその事が頭におつかぶさつて、上からきゆう／＼押えつけられている樣な不愉快な氣持でした。それを今でも忘れません。今から考えると輕い神經衰弱みたいになつていたんではないかと思います。

私は十三の時父を亡くしまして母と弟妹をかかえ、こういう無氣力なことではどうもならんと思い、柔道を習いはじめました。二十六の時初段をもらい、少し景氣も直つて來たし、永い間日本のこともやりつぱなしにして居るので、少しくらいは金もためねばいけぬと思つてオーシャン・フォールスその他、太平洋戰爭のはじまるまで方々の田舍で働きました。

柔道を習いはじめた頃は何時の日にか、又一年生より神への信仰に歸つて行くつもりで居りましたが、私は非常に肉親の緣のうすい人間です。この無常觀からでしよう、何時ともなしに佛教の信仰に變つて來ました。だんだん少しづつわかつて來ますと道は近きにあつたんだ、これこそ永い間求めていたものだという喜びを感じました。けれども私は、キリスト教にも非常に感謝して居ります。というのは、キリスト教は私に、宗教というものに對する目を開けて下さいました。これはほんとに有りがたいことです。ああいう事がなかつたら、私は今でも宗教などにはてんで無關心の人間だつたろうと思います。なにもかも自分に有りがたい緣であつたと感謝して居ります。

お東の碩學に川上清吉という島根大學の教授が居りますが、あの方も學生時代はキリスト教を信奉して、聖書の中の「山上の垂訓」をほんとに淚の出るような感激で何時も讀まれて居たそうですが、それ以上どうしても進まず、結局歸るところへ歸つて來たと言つて居られ、また私みたような平凡な人間と同じに前述の事を言うて居られるのを見て私はびつくりしました。私は自分の思いのままに申して居るので、他宗教の攻擊に聞えるかも知れませんが、そうではありません。眞宗に落ちつく人は、人間探究の果てに、こうなつて來ます。例えば『天國に實を積め』という章句があります。私みたいな平凡なものから見れば、天國に實を積むくらいの人は聖人です。が、その人もやはり人間です。その人の美しい數々の行爲の中に、かすかにも、神に嘉みされようという自我意識が全然ないとは言えないと思います。人間は純粹な、全然無我にはなれんわけです。ここに初めて相對善と絕對善と取り替えようとしていた自己の愚かさに氣付きます。それでは結局、自分みたいなものは救われるとかなんとか言つてみても、それは有り得ないと、深い絕望に落ちた時、初めてゲニアの火に投げ入れられる自分でなくして、凡惱想念の只中に、又例え自己の惡業に依り地獄に行つて居つても、法界の大善意は、取るに足らぬ私から寸時も離れることがなかつたのだ、と氣付かしていただく。これが過法の喜びです。丁度、出來の惡い子供ほど親心は深くその子につきまとう樣に！　そうして一人一人が恩を感ずる人間になつていただく事です。──これはお說教になつてしまいました。失禮」

×

手紙はまだまだ續いていて、こんど機會があつてトロントの方に行けたら、ぜひお會いして故里の話でもしたいことも書いてある。「お說教」も解るような氣がするし、この御仁が說いているところは私も好い加減に、ほどよさに考えていることでもあるので、會つて話をする日が樂しみである。

フォラム

ダレス氏を憶う 日本再建の大恩人

在東京　鈴木重三

第二次世界大戰は日本の無條件降伏をもつて幕をとじ、國民は絕對絕命の窮地に追いこまれ、虛脫狀態で茫然日を送ること數年、そういうところに敢然日本の再起を大きく助けた義人は先日物故されたアメリカ前國務長官(當時顧問)ジョンフォースター・ダレス氏であつた。

その生涯を貫いた赤禍防止の足跡と世界平和の維持に殘した功績は全世界のひとしく認めるところであるが、その中にも特に彼が立役者として働いて大任を果したサンフランシスコ對日平和會議の成功は日本人として深く銘記しなければならない大功績である。

古來、世界の歷史は戰勝國が敗戰國にたいして苛酷な條件を押しつけ、殆んど再起不能の窮地に陷入れた多くの實例を示すのであるが、ダレス氏はその高い人格と强い道義的信念から湧きおこる獨特の外交理念を懷いて居り、彼の念頭には勝者なく敗者なく、日本を敗戰國として扱わず、對等の立場におき、相互の和解と信頼を基調としたのであつた。ダレス氏はこの原則から對日平和條約を立案して構想は立派なものであつたが、實際にあたつて見ると、しばしば難關に遭遇したのである。

連合諸國の間には勝利の餘威をかつて、勝手な思惑をいだくものもあり、大きな要求を持ち出すものもあつた。そこでダレス氏は根氣よく各國を歷訪して、あたかも日本の代辯者のような役を買つて丹念に說得これ努め、關係各國間を飛びまわり、文字通り東奔西走し、日本にも四回來訪（前後七回）した。彼の熱意と得意の說得力は克く各國の協贊を得て、一九五一年九月サンフランシスコに對日平和會議を開催するに至つたのである。同會議は參加五十二カ國、その席上ダレス氏は自ら陣頭に立つて熱辯をふるい、共產圈の數國を除いて條約案はそのまま滿場の承認を得、四十八カ國代表は卽座に調印を了し後日さらに數カ國が追調印をするという大成功をもたらしたのである。

この條約によつて日本は獨立を回復し、外は國際間に信誼を確立し、內は社會秩序を整い、銳意產業經濟の復興に邁進することができて、今日世界が驚異の目を見はる發展を遂げるに至つたのである。サンフランシスコ平和會議の成功こそは實に日本再建の前途に輝やく金字塔であり、その上に立つ巨人はジョン・フォースター・ダレス氏である日本復興の大恩人として、その功績は永久に忘れることはできないのである。

『ゴイター』を思つて（一）

チヤザム　工藤藤子

私の一年有餘の鬪病生活の体驗が、皆樣にも何かの御參考になろうかと考えて此の拙文をつづつてみました。

一九五六年の秋、時おり疲れてソファーに轉び、靜かに身体を休めようとすると心臟の動悸が耳に聞えて何かいらいらして起きてしまつたことがありました。これがそもそも私のゴイターの初期の徵候だつたのですが、そんなことは知らず春に血壓が百六、七十位にも上ることがありましたがそれは更年期に起りがちのことであると人は申しますし、專門醫に診てもらつても、何も異狀はないということでした。

こえて一九五七年の三月米國ワイオミングに嫁いでいる長女にベビーが出來たのを見舞いに、飛行機で旅行し、一カ月半ほど滯在して歸りましたが、この時も非常に疲れました。それから夏になると、私はやせているのにノドがふつくりして來ましたが、人の年齡はノドで判ると言われているのを思い出し、ふつくりしたのは魅力的になつた位にうぬぼれていました。

その秋にも、移動以來毎年働きに行つているトマト摘みに行きました。外氣にふれるのがよいと思つたからです。ところが十月の何日かに小宮由牧師の講演會を聽きに行つたところミセス丸岡が「どうしたの、目をはらして」と言われたので胸騷ぎを覺え、さつそく醫師に診斷してもらいましたが、やはり異狀なしということでした。その時、ノドの方も診てもらつていたらゴイターの切開手術も出來て、早く丈夫になつたことだつたろうにと、後で殘念に思つたことでしたが、自分ではノドは痛くもカユくもないので、それには忘れていたのでした。

十一月になつても目のはれは引かず、或る日ミセス淸水から「貴女の目がちがう」と言われ、ワイエユで集會があつた晚などは興奮してから一時間も心臟がドキ／＼して寢つかれませんでした。それで再度醫師に診てもらつたら「ハートが惡いようだから十日間ほど安靜にしておれ」と言い渡され、心臟の藥を飮んで靜かにしていましたら、だいぶよくなつたようで、十二月末と一月末に醫師に診て貰つた時も、よくなつて來たから二月になつたら又來てみよといわれ、私も安心していました。しかし、それは氣休めで、私のゴイターの症狀はこうしている間にもだん／＼進んでいたわけです。

印刷物一切　ニユカナデアン

ニューカナデアン
The New Canadian 479 Queen St. W., Toronto 2-B, Ont.
Phone EM. 6-5005

毎週水・土二回發行
購讀料金 半年三弗五十仙 一年六弗(前拂)
カナダ・トロント市 ニューカナデアン社

南鮮向け日本船は一切停止

=『北鮮送還』交渉妥結で新危局發生す=

【東京發】日本の各船舶會社は南鮮(カン國)向けの全サービスを先週末より停止すると發表、同時に日本政府も南鮮パトロール艇に捕獲されないよう朝鮮水域付近で就漁中の漁船に警告を發した。この非常措置は柳駐日カン國大使が、今後日本商社からの對カン貿易手續き申請の受付けを拒否すると發表したことにもとずくもので、これは貿易關係の断絶に等しいものとみられている。カン國がかかる出方をとるにいたつたのはジュネーヴにおける日本と北鮮間の『在日鮮人引揚げ』會談で、日本側が大巾譲歩した結果、事實上交渉がまとまつたとの發表が行われた結果、日本・カン國關係を新しい危局にみちびいたものであり、柳カン國大使は(一)カン國政府は北鮮送還を阻止するため武力を含めたあらゆる可能な手段に訴えるだろう、北鮮送還は野バンな非人道的行為である。(二)カン國政府は日本・カン國外交々渉を破棄し、貿易その他の關係を斷絶するだろうと言明するにいたつている。一方、藤山外相は日本・北鮮會談がやつとまとまつたことについてとりあえず次の措置をとることを決めた

一、山田次官ができるだけ早い機會に在日カン國代表部の柳大使を招き、日本・北鮮會談で日本側のとつた人道的、中立的な立場について實情をくわしく説明、圓滿な理解を求める。

一、在外公館にも日本・北鮮會談の實情を知らせて誤解のないよう努める。

米國が仲介か

北鮮送還問題で日本・カン國關係が最惡狀態に陷つた場合、外務省では米國への仲介依頼も考慮しており、米國側も細心の注意を拂つて見守つているものと判断されている

新潟から送還す

南鮮と交易している日本の主要各港から運航している二十二の日本船舶會社は對南鮮サービスを一齊に停止すると共に今後のスケジュールもキャンセルした。一方日本當局は北鮮送還希望者に對し、最寄りの官廳に登記するよう指令したが、登記が一應完了すれば、在日朝鮮人を新潟に集團的に輸送し、そこより北鮮提供船で送還することになつているが、これに際して國際赤十字社が、果して中立的役割をつとめるかどうか疑問視されている。理由はこの場合、南鮮と北鮮の諒解を得た上で送還事務を行うとの立場をとつているからである。

日本センイ品に

カナダが「米國式」規制を要求

【東京時事通信】通産省筋によると、カナダ政府は日本センイ品に輸入制限を實施する意向であるとほのめかしていたが、最近さらにこの解決策として「アメリカ方式による自主規制を實施すべきである」と重ねて申入れてきており、日本政府の態度を硬化させている。

カナダ側は日本が同國向けに實施している綿布、綿二次製品、スフ二次製品の輸出規制は、日本の一方的な判断にもとずいて實施されている點に不滿を抱いている。一方、米國向け綿製品の自主規制品目、規制規模規制期限など細目にわたる日米兩政府間の取極めにしたがい實施されているが、カナダはこの方式にならうことにより、日本からのセンイ品輸入を大巾に削減しようとしているわけである

しかし通産省筋は對米規制は止むを得ない事情により實施を餘儀なくされた例外措置であるとしており、したがつてカナダの申入れを受入れるわけにはいかないとして強硬態度でカナダ側に反論を加えたいとの意見に傾いている。

今に世界で第三位に上る

日本の驚くべきテレビ・ブーム

【東京發】高級アパートの屋上にはテレビアンテナが林立し住宅街の家々の屋根にも申し合わせたように立つている。年間百二十万臺の生産も、のびる需要に間に合わないというテレビブームだ。既にエヌ・エッチ・ケーの契約臺數も二百万臺を突破し、この年末ごろには四百万台にもハネ上がりそうな勢いだという。テレビ電波網は日本全土をおおい、やがてはカラーテレビの普及など、ここ一、二年の間にアメリカ、イギリスに次いで世界第三位のテレビ國になりそうな形勢。

△…十四インチが十七万五千圓という値段でテレビがわが國にデビューしたのが去る一九五三年。當時は有産階級や、商賣用の娯楽對象として扱われ、契約臺數もわずか八百臺。サラリーマンなどには手のとどかない花だつた。ところが契約台數十万台の辭を聞いた五五年十月ごろから、メーカーの生産臺數増加とともに値段はグングン下がり出し普及カーブは急速度に上昇線をたどり出した。

△その後五七年には五十万台とハネ上がり、翌年五月にはついに百万台を突破した。テンポはさらにピッチを上げ、一年たたない今年の四月にはついに二百万台ラインを突き抜けた。テレビがこんな急テンポにふえてきたのは安いものなら三万圓臺でも買えるようになつたこと、しかも月拂販賣が驚くほど普及したことなどが最大の原因。

ラナーク町大火

家なし一二五名

【オ州ラナーク發】オタワ南西三十五マイルのラナーク町は十五日午后、町内の家具製造工場から出火し、折柄の時速五十哩という強風にあふられて付近の十數建物にたちまち延焼、さらに十數軒にも飛火し、消防夫は手の施しようもなく燃えるにまかせるといった有様やつと鎮火したのち調査してみると百二十五名が家を失い、町内の一區域は全焼した。

女性ホルモン ガンに關係

【東京發】『女性ホルモンを亂用すればガンになるのではないか』と從來から議論されていたが、京大醫學部病理學教室、西塚泰章助教授は合成卵胞ホルモン(女性ホルモン)の一種『トリフエニール・エチレン』に『ガンを作る物質』が含まれていることを證明、京大での京都ガン集談會で發表した。さらにこの研究は白血病やリンパ腫の實体をきわめるうえに役立つという

女王に贈物

百万弗研究費

【オタワ發】エリザベス英女王のカナダご訪問を記念するため、女王にカナダ政府から、小兒病研究資金として百万弗の贈物をすることに決定したとディフエンベーカー首相は先週末發表した。女王もこの贈物を喜ばれ、各州政府および市町村でも同じ資金募集の計畫を喜びとする旨もらされている。この資金は「エリザベス二世女王小兒病研究資金」と稱され、カナダ内の小兒病研究施設に財的援助を與えるもの。

ラマに「日本安住」を

花山總長晩市で語る

【晩市發】カナダ初訪問の花山開教總長は先週晩市で記者會見を行い、目下インドに避難中のダライ・ラマを日本に招いて世話したいと大要次の如く語つた

日本佛教とチベット佛教とはうすい關係ではあるが、ラマの窮願にはいたく同情を寄せている。若いラマが再びチベットに歸り得るかは甚だ疑問である。佛教はソ連人および中共人に眞理を教える責任を持つている。われわれの教えは差別なくすべての人類を愛することであり、彼等の政策を承認しないでよいのである

花山總長は日本書委のキヨ夫人を同伴、晩市とスチブストンを訪れた。

カナダだました

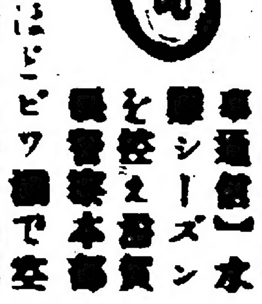
脫船者ハンナ君

【オタワ發】出生國を持たない孤兒だと自稱して外國船が晩市に入港したさい、不法上陸して當局から、その外國船に連れ戻されようとし、各方面の同情と結婚まで申込んだ者があつて、ともかく一時滯在を許されたクリスチャン・ハンナ君は移民當局とカナダ國民をう[illegible]ていたことがこのほど判明した。彼はエジプト市民で本名はアーメフド・アウード・アレキサンドリアに生れ育つた者で、國を持たない孤兒とは真赤なウソ。

美人コンテスト

日本代表きまる

【東京時事通信】一九六〇年度ミス・ユニバースとミス・ワールド日本代表選出大會は全國五十六人の郷土代表が參加して先週東京體育館で開かれ、五時間にわたる息づまる審査の結果、ミスユニバース日本代表には東京都代表の兒島明子さん(二二)ミス・ワールド日本代表には静岡縣代表の一の瀬千恵子さん(一八)の二人が決定、それぞれ榮冠の一冠が贈られた。



△【大津時事通信】水難シーズンを控え滋賀縣警察本部ではこのほどビワ湖で空海陸一体の湖上災害警備訓練を行つた。「遊覧船が火災を起し、救いを求めている」という想定のもとに、遊覧船「みどり丸」で白、桃色の發煙筒をたき、乗客にふんした警官五十人が次々と水中へ飛び込んだ。パトロール中の警備艇がこれをみつけ、他艇に連絡してかけつけ救助に當るなど本格的なものだつた△九十度の暑さにうだつたオ州は先週末からぐんと氣温が下り室内にはヒーターが必要なくらいの寒さとなつている

Fishing Lines...

By OSCAR HATASHITA

News at Random

Min Furukawa just came back from Shoo Fly Lake with 2 speckled trout weighing 3 pounds apiece. He caught both fish on a Abu Reflex . . . just heard that earlier in the spring, Butch Watanabe caught a 3-foot sturgeon at the Nottawasaga . . . Roy Chiba and Tom Madokoro were up at their favorite Haliburton hole and caught a few speckles but their catch was nowhere near last year's killing perhaps due to the hot weather . . . this year so far has been one of the best in many years for pike at Cook's Bay, Lake Simcoe . . . sucker minnows, roughly 6 inches long on a Gorge hook (the kind that threads through the back of the minnow) seems to be favored by the pike fishermen.

Tackle Tips

What's the best bait for lake fishing is a question we most often get. This is a tough one because lake fish feed on different things at different times. It could vary with the season, the weather, the location, and the water condition, etc.

We generally try to solve the problem by having lures to fish different levels of the lake from top to bottom and cope with weeds with the weedless lures. A basic assortment would be to have a surface lure which floats and makes a commotion; floating-sinking lures which float at rest and swims down when retrieved; a sinking lure which swims 3 to 10 feet below the surface; deep-running plug which sinks and has a deep dish in front to make it swim deeper on the retrieve. For the weeds, a weedless spoon or the rubber-skirted type weedless is almost a necessity. After having a basic assortment to work all types of water, we generally start in the early morning while the water is calm with surface lures then gradually work deeper and deeper as the sun rises. In the evening we reverse the procedure and gradually work shallower until we are again fishing the surface lure in the quiet of the evening.

What's the best lure for lake fishing? Ha! if I knew, why would I be carrying such a large tackle box which pulls my arm out of joint every time I go fishing?

FISHING TACKLE
and
CAMERAS
Oscar's Photo Sports
1500 Dundas at Dufferin—LE. 2-4267

SPORTS

18-Year-Old Chicago Girl Wins Judo Championship At Int'l Women's Meet Sponsored by Hatashita

By LIZ PEARCE

Clean-cut techniques rather than the conventional hair pulling and scratching by women inaugurated the first international women's judo tournament held last Sunday at the Hatashita Judo Club here.

The tournament was sponsored by the Hatashita Judo Club sanctioned by the Canadian Kodokwan Black Belt Ass'n on an experimental basis in women's judo.

In the field of 18 participants from Detroit, Chicago, Cleveland, Bellville, Oshawa and Toronto, 18-year-old Alice Harper, 1st kyu of Chicago decisioned in a hard-fought individual match over Liz Pearce of Hatashita club to take the championship.

In the team matches that followed, the U.S. judoists scored 15 points to 10 points over Canadian participants to win the championship. Carmen Vega, 3rd kyu of Detroit Judo Club countered June Hayashi 5th kyu of Hatashita for 5 points; Marg Thompson of Cleveland Judo Club scored ippon with obstruction foot sweep over Georgina Tomchuk, 5th kyu of Hatashita; Alice Harper drew with Liz Pearce; vice-captains, Mary Fredricks, 5th kyu of Cleveland and 3rd kyu Linda Gay of Bellville drew; Phyllis Harper, 2 dan of Chicago threw Shirley Fleming, 1st kyu of Bellville with uchi mata giving the title to American judoists. Mrs. Phyllis Harper is the mother of the individual champion, and holds a second degree black belt, one of the few non-Japanese women to hold the top belt in judo.

Male black belt observers expressed their enthusiasm on the display of various techniques and good posture applied by the women participants. It was agreed after discussion at a round table conference following the tournament, to continue with a women's judo tournament perhaps on a larger scale with invitations extended to various other judo clubs throughout Canada and the U.S.

The representative from Cleveland placed a bid during discussions to have another women's tournament in Cleveland in early September this year with willingness to participate by Sunday's competitors.

Toronto Buddhist Church News and Events

The Toronto YBS membership drive is currently in progress. Please co-operate by mailing your fee today. The membership fee will be put to good use in the administration of the Toronto Buddhist Church.

* * *

It is the sincere wish of the minister to call on the sick at home or at the hopsital. Your co-operation is requested to inform the minister of the various welfare heads of the name and address of those who are ill. A special effort will be made to make the call. Please assist.

* * *

The inaugural meeting of the Toronto Buddhist Church Young Women's Organization was held recently with over 40 ladies in attendance. Following the service which was conducted by Rev. Ishiura, tea was served. The meeting concluded with the election of officers for this year. They are:

President, Mrs. Terrie Komori; executives, Madames, Hisae Baba, Jane Tsuruoka, Masa Yoshida, Mary Kawasaki, Shizue Ebata, Chiyo Ebata, Yasuko Tsuchiya, Ayako Tahara, Kazue Koyanagi and Yaeko Ebisuzaki.

* * *

The Annual Buddhist picnic will be held on June 28th at Spring Hill Park. (same locale as last year). Directions are as follows: Take 401 east to Highway 12; turn north and proceed straight through the town of Whitby till a sign which reads Spring Hill Park.

There will be no service at the church. There is a swimming pool at the park with a pavillion to attract the younger people for dancing.

* * *

At the initial meeting held June 5th, the bazaar committee selected Saturday, November 14th as the date of the Annual Toronto Buddhist Bazaar for 1959. Co-chairmen Charles Shimizu and Mam Nishi are planning a gala event. Raffle tickets for the bazaar will be available shortly.

Dates & Doings

Hamilton Community Picnic—Sunday, June 28 At Hidden Valley Park

HAMILTON.—The hot muggy season is upon us again and thoughts of coolness and comfort are uppermost in the minds of all. Those fortunate few who have air-conditioning don't worry as much as the unfortunate majority who look forward to the cool shade and fresh air of the countryside or picnic sites.

Hamilton has no exceptions so the Buddhists, Kyowa-kai, and the JCCA have combined their efforts to plan a big Community picnic for June 28, at Hidden Valley Park.

The program will begin after lunch at 12:30 p.m. with races and games for children and adults with prizes galore. The program will also include bingo, suikawari, and fuku-biki (draws for prizes).

So, come out and have your annual meeting with people you don't have a chance to see elsewhere, make new friends, bring your friends, bring children, bring parents.

Everyone is welcome to attend the Annual Hamilton Japanese Community Picnic, held at Hidden Valley Park on Sunday June 28. Admission is only $1.00 for adults, 50c for students, and 25c for children 12-5 years. Tickets may be purchased from members of the organizations involved as well as at the park.

—windy

South Alberta Bussei Teacher's Picnic Held

LETHBRIDGE, Alta.—On Sunday, May 24th, the Southern Alberta Buddhist Sunday School Teacher's League held its picnic at the Waterton National Park. About sixty Young Buddhist Sunday School teachers were present from Raymond, Lethbridge, Coaldale and Rosemary.

Reverend Nekoda held a short service at noon, and the president, Koichi Matoba gave a welcome message.

The afternoon was enjoyed with boating, hiking and joy riding. The day wound up with a weiner roast and a sing-song.

CLASSIFIED

Female Help Wanted

OFFICE GIRL. Must be good at figures and able to type. Apply Uniforms Registered 7?8 King St. West (Toronto).

COUNTER GIRL for dry cleaning plant. Apply Oakway Cleaners, 507 Yonge Street (Toronto).

WAITRESS wanted for days only, 6-day week, no Sundays. Apply Belsize Grill, 1978 Yonge Street (Toronto).

PART TIME girl for dry cleaning store. Phone RO. 6-1007 (Toronto).

Domestic Help Wanted

ATTRACTIVE PERMANENT position for housekeeper position open for reliable girl or woman with some experience between 2? to 40. Own room and bathroom, excellent salary, char kept. Central location in city and close to transportation. Summers in Muskoka. Phone RU. 2-7725 (Toronto).

GENERAL HOUSEWORK, cooking for small family home. All conveniences, excellent wages. Phone RU. 3-0938 (Toronto).

Male Help Wanted

SUMMER-MONTH student, 17-18, with drivers licence for service station help. Phone UN. 1-0?97. 164 Front Street East (Toronto).

COOK to assist in cooking for two adults on estate farm. Own room and bathroom, ample time off. Phone AM. 1-1144 (West Hill).

GARDENER helpers wanted immediately, or as soon as possible. Call Mr. Kinoshita at BA. 1-2145 (Toronto).

GARDENER helpers wanted immediately. Call Mr. Maehara at LE. 3-6196 (Toronto).

GARDENERS. Will take university students for summer holiday position. Apply Tom Matoba, 55 St. Andrew's Blvd., Weston. Phone CH. 6-6038 (Toronto).

Help Wanted

EXPERIENCED bookkeeper for clothing factory. Good salary. Phone EM. 6-1768 (Toronto).

Miscellaneous

PART-TIME bookkeeping and accounting done at reasonable rates. Phone HA. 2146Y, VANCOUVER, B.C.

Rooms to Let

THREE unfurnished rooms. Gerrard and Broadview district. Phone LE. 2-7445 (Toronto).

Apartments to Let

FOUR or **FIVE** room apartment with bathroom. $75 month and children welcome. Apply 93 Major Street (Toronto).

For Sale

FULLY automatic Pantex shirt pressing unit-compressor, 3½ horsepower steam boiler and socker now in operation. Call 423 Spadina Ave. (Toronto).

Personal

Roy and Irene—nice holiday. Didn't I say it would rain?

PAINTERS WANTED
Experience not necessary
Phone LE. 4-5717 for appointment
TORONTO

the MALE shop
411 PARLIAMENT STREET (at GERRARD)
WA. 5-4611 TORONTO
Ask for Hippo Kayama

CON'S INSURANCE AGENCIES & PATHAY FINANCE CO. LTD.
A. K. (Alfie) KAMITAKAHARA
Suite 3—325 Lakewood Drive
Vancouver 6 HA. 7356-L

HAYASHI studio...
1384½ Queen W.
Toronto — LE. 2-6378

Brethour & Morris Ltd.
Real Estate
Represented by
TOSH SUZUKI and MITS KURODA
PHONE RO. 7-3161
Will help you buy, sell or trade your home.
COME DIRECT TO 1766 ST. CLAIR W.
TORONTO

When Buying, Selling or Exchanging Your Home
CONSULT
KEN HORI
BERNARDI-MATHEWS REAL ESTATE
OX. 8-1121 Res: AM. 1-5194
2670 DANFORTH AVE. TORONTO ONT.
Residence: 14 Parkvale Crescent, Scarboro

New World Hotel
Prop. Y. Fujiwara
"A Friendly House"
MU. 2-9964
396 Powell St. Vancouver, B.C.

IDEAL FACILITIES
BANQUETS
WEDDINGS
SOCIALS
Consider the advantages of CHINA HOUSE'S New magnificent Banquet Rooms, large Dancing Hall; Free Parking, Reasonable Prices. No finer facilities anywhere.
CHINA HOUSE
(Formerly Benny's Steak House)
Cantonese & Mandarin
plus
Steaks, Roasts, Lobsters
925 Eglinton Ave., W.
Toronto
Information & Reservation
RU. 1-8123

Kimie Tojo

(continued from page one)

decision received wide publicity in America.

Since then, she said, she has been studying in the graduate school of Hosei University, from which she graduated last spring.

She said she found a job upon graduation but declined it after she definitely decided to accept the scholarship given her by the University of Michigan.

She said she hopes to be "just another Japanese student" in the United States. She added she wants to study and live quietly without publicity.

Miss Tojo lives with her mother and the family of her older sister in a two-story Western style house in the outskirts of Tokyo where her father attempted to commit suicide in the fall of 1945 when American occupation authorities tried to serve an arrest warrant.

Mrs. Tojo, in her 70's who was active in women's organizations during World War Two, now lives quietly and spends most of her time with her grandchildren in the yard or in the living room. The life-size portrait of her late husband in full military uniform is adorned on the wall of the room.

Miss Tojo's older sister, a sociologist, is a marriage counsellor in the Asakusa district in Tokyo.

Miss Tojo said she has been studying English for several years. She also has had part-time jobs while in school.

Her mother said she was opposed to her youngest daughter going to the United States because she wanted "her to get married."

Miss Tojo said she has been treated as an ordinary student at Hosei University, where she took part in discussion of Japanese politics.

She said her father was always kind to her "probably because I was the youngest child."

Korea Cuts Trade

(Continued from Page One)

have totalled about $40,000,000 a year, while Japan imports about $10,000,000 worth of goods from her former colony every year.

Yiu is scheduled to fly to Seoul to discuss the latest crisis in Japanese-Korean relations with South Korean President Syngman Rhee.

Reference to possible use of force by South Korea to halt the repatriation ships, which are to be supplied by North Korea, brings the United States into the picture. South Korean armed forces, which include Sabrejet fighters and small naval vessels, are under U.S. operational control.

"Stragglers" Stay

(continued from page one)

mission forcing a retreat to Manila hospitals on the mainland 35 miles away.

Then the campaign was again suspended last week when Yoshio Fujita, who was once a straggler on Lubang, fell overboard from a small boat near a former hiding place.

The only sign the Japanese found of the stragglers were caves, which had apparently been used as sleeping quarters.

Philippine constabulary troopers reported that they had heard the stragglers calling to each other and had almost captured them on one occasion.

YOUR BEAUTY

Q. What can I do about a skin that is infested with blackheads?

A. You must cleanse this type of skin frequently and thoroughly —at least three times daily. Twice weekly, use a grainy cleanser to help dig out those blackheads. And very important, include plenty of Vitamin-A foods in your diet, especially the green and yellow vegetables, and yellow fruits, such as apricots and peaches.

Q. Please suggest a good waist-slimming exercise.

A. If you have a good, long piano bench, lie on it, face upward. Grip the sides of the bench, bend knees back to chest, then push both legs far out to left, straight downward, far to right, and back to position. Only your spine and head rest on the bench —the lower part of your body is suspended in midair. By pushing both legs at once in a wide circle, you are strengthening and slimming your abdominal muscles. This is a rather difficult exercise, but it's one of the best!

Q. What facial mask is especially beneficial to an oily type of skin.

A. A smooth paste of fuller's earth and witch hazel.

Q. What is the old time "apple juice" treatment for dandruff?

A. One part plain apple juice to three parts water, applied twice weekly to the scalp.

Q. Should water always be used for moistening the mascara?

A. This helps its application. If, however, you have made the mistake of using too much water and your lashes stick together, before they are fully dry take a small dry brush and seperate them. See that your mascara brush is washed clean after every using!

Q. How can I remove some candle wax from one of my dresses?

A. After scraping off the excess wax, place the stained portion between two white blotters and press with a warm iron, and the blotters should absorb most of the grease. Then rub the spot with cold lard or turpentine and wash in warm suds.

Q. What is a good emergency camouflage job on an ugly-looking facial pimple?

A. Pat on the blemish a paste made of powder and foundation cream, then press some powder evenly over the spot.

Q. I have rather large teeth and thin lips. How should I lipstick my mouth?

A. Rather than confine yourself to the natural outline of your mouth, increase the width of both upper and lower lips a bit beyond their outline, and this will help minimize the appearance of your teeth.

Q. Please suggest a good hip- and thigh reducing exercise.

A. One excellent one is the scissors kick. Lie on right side, right arm up, head resting on arm, left arm in front on floor for support. Stiffen knees and lift legs slightly off floor. Keeping knees stiff, "walk" with straight legs parallel to floor, scissors-fashion. Do this 20 times or more, rest, then repeat on the other side.

THE NEW CANADIAN

Authorized as second class mail, Post Office Department, Ottawa

T. UMEZUKI, Publisher, JERRY KUTSUKAKE, English Section Editor; KEN MORI, Japanese Section Editor and Advertising Manager.

SUBSCRIPTION
$3.50 for 6 months, $6 per year
(Ad rates on request)

479 QUEEN ST. WEST,
EMpire 6-5005

Japan: Theme & Variation

A collection of Poems by Americans. Charles E. Tuttle Company, Rutland, Vt., and Tokyo, Japan, 1959; 183 pp.

Lake Chuzenji

Rusty nails in wood
Gray as a rock
The raised grain makes patterns
On this deserted dock
Standing
Dry and factual
Surmounted by
A dragon-
Fly.

—Lois R. Baskett

One year ago the publisher of this volume ran a contest to accumulate the best contemporary poetry about Japan written by Americans. The response was overwhelming. More than 1,700 poems by 600 individuals were entered. From these entries 252 poems by 153 poets were selected for this book. Lake Chuzenji, quoted above, won the first prize.

Unquestionably it was a rewarding contest, not only for the sponsors and the successful contestants, but for the reader. Traditionally, people sing the praises, paint the pictures and voice the poetry of their own country. But the creation of a body of poetry for the traditions of another country—this is surprising. The book is certainly a commentary on the effect Japan and her people have had on American poetic sensibilities.

A new reader might expect the poetry to be peripheral. The American writes about Japan. But it is not so in the least. It is beautiful, it is poignant. It teases he mind and touches the emotions.

Ghost in a Kyoto Garden

I

All afternoon
through bright October sun
fall the dry red maple leaves
scratching like small curled monkey
paws
over the carved garden lanterns,
sibilant over old stone.
Why am I grown so cold
in this light?

II

The shape of silence is a bridge
where footsteps have just crossed
the quality of stillness is [illegible]
rustling after a farewell has been
said.

III

Chrysanthemums are cold to the
touch
smelling already of frost,
smelling coldly of remembered [illegible]
in this evening of the year.

—Frederick [illegible]

The poetry is not all like "a bird on the water" or of "remembered time." It is also a

Tokyo

City of one light
You have been split into a thousand
pieces of jazz
And the drummers are beating [illegible]
fast
For your feet to follow.

—Patricia G. Kent

"The Bonsai," "The Tea Ceremony," "Fujiyama and the Noodle Man," "The Train," "Pearls," "A Beggar" — the poetry is a kaleidoscope of Japan. It is, too.

Haiku

Think you to bribe me,
[illegible]
Too [illegible] the moon!
[illegible] quiet
[illegible] You are not
here [illegible] season.
Hands can paint and [illegible]
And fashion untold things. Yet
Catch a butterfly?
An iron dragon
Rapes the swirling snow. The tree,
Unperceptive mind.
Rain paints the autumn
As a melancholy gray.
Save gold my elm tree.

—[illegible]

Poetry is difficult to describe. It moves directly to the sensibilities of the mind, as does music. It creates its own entity as it is read and savoured. Archibald Macleish says in Ars Poetica

Cherry Blossoms

Petals snow the path
chips of a Yamato vase
in shattered moonlight,
and their cool fragrance lingers
to renew lost springs still loved

—Ruth M. Jones

This volume of verse succeeds very well in being a theme and variation of Japanese life.

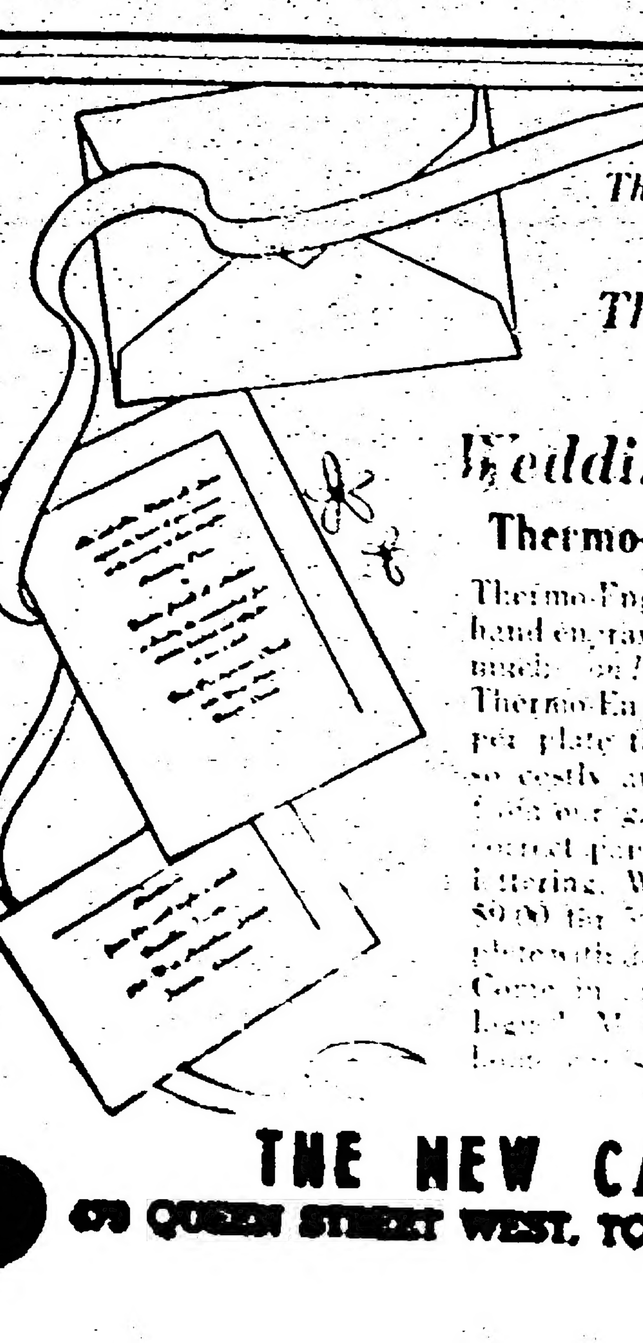
MAYOR'S REQUEST
CURTAILMENT OF LAWN WATERING
CITY OF TORONTO

The present spell of very hot weather has severely increased consumption of water in the City and all citizens are urgently requested to refrain from watering lawns until the weather turns cooler.

As Mayor of Toronto, I respectfully request the considerate co-operation of all citizens.

Mayor's Office,
City Hall, Toronto,
June 10, 1959.

Nathan Phillips, Q.C.
Mayor.



The modern way to be traditionally correct

The Bouquet Invitation Line

Wedding Invitations

Thermo-engraved (Raised lettering)

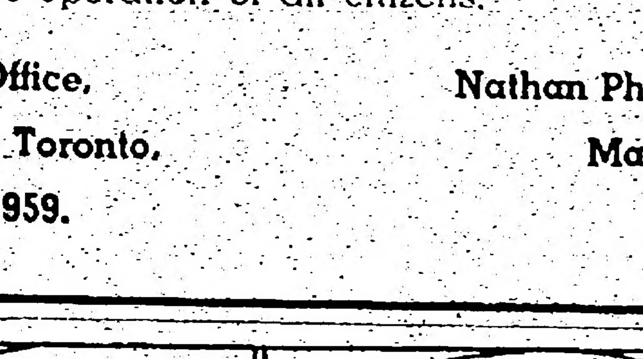
Thermo-Engraving *looks* and *feels* like hand engraving, but costs about half as much — and it's ready within the week. Thermo-Engraving eliminates the copper plate that makes hand engraving so costly and time consuming. Select from our [illegible] catalogue of flawlessly correct papers. 11 distinctive styles of lettering. Weddings priced as low as $9.00 for 50 and $13.50 for 100, complete with double envelopes and tissues. Come in and see our complete catalogue! [illegible] announcements, at [illegible] cards, etc.

THE NEW CANADIAN
479 QUEEN STREET WEST, TORONTO 2-B, ONTARIO

Lucien C. Kurata
BARRISTER and SOLICITOR
NOTARY PUBLIC
Suite 513 Temple Building
62 RICHMOND ST. WEST
TORONTO
EM. 6-0959 — Res.: RO. 7-3427

See SUS NAGAI
Phone WA. 4-8427

432 Parliament Street
TORONTO



it is a good policy to
have the RIGHT POLICY
Consult
WALES and DUNCAN
INSURANCE AGENTS
464 Yonge Street, Toronto
Phone WA. 1-3171

remember....

TORONTO JCCA
COMMUNITY PICNIC

JULY 5, 1959 • JIM RICK'S PARK

Buy Your House Through
The Most Successful Realtor in Toronto
A Big Majority of Japanese Canadian Customers
Purchase Their Homes Through
M. YANAGISAWA
representing
KEN WILFS LIMITED REAL ESTATE
2578 Yonge Street HU. 5-0411
TORONTO, Ont. Res.: LE. 4-1427 or CR. 8-1683